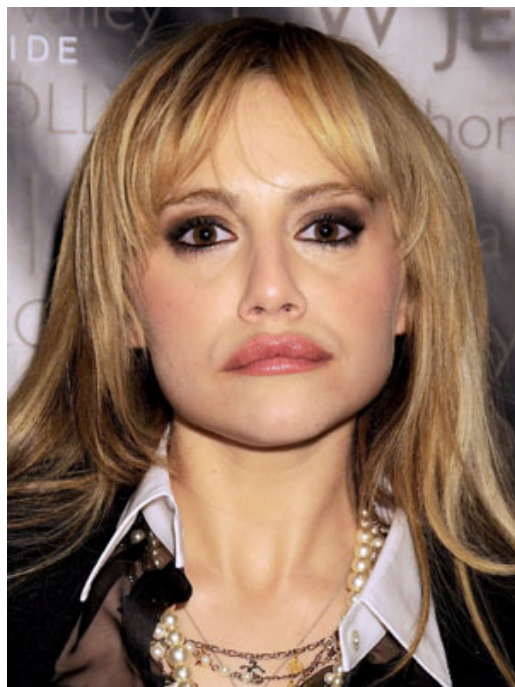


## "Entortar o bico", "Fazer bico de choro" em Inglês é....?

(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});



Fazer bico, fazer biquinho de choro , fechar o bico ou até mesmo entortar o bico é a coisa mais comum de se ver quando crianças ou até mesmo adultos demonstram decepção, insatisfação, angústia e principalmente frustração.

Aqui o sentido de *fechar o bico* não é o de permanecer calado mas sim alterar a envergadura dos lábios, torná-los protuberantes demonstrando inconformação, descontentamento, desaprovação, insatisfação, etc.

Existe um verbo frasal na língua inglesa específico para esse tipo de ato que contém exatamente este sentido, o de demonstrar que as expectativas não foram atingidas e a decepção, por alguma razão, esta instaurada.

(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});

É o verbo : **to pout**

Existe também a variação: **pout your lips**;

Com o mesmo sentido, isto é, o de fechar / entortar o bico.

Vejamos alguns exemplos.

**Ex:** She pouted her lips and started at him angrily.

*Ela entortou o bico e partiu para cima dele com raiva.*

**Ex:** The boy didn't want to leave – he stomped his feet and pouted.

*O menino não queria ir embora – bateu o pé e fez bico de choro.*

**Ex:** She pouted til she got chocolate milk.

*Ela permaneceu de bico torto até ganhar o leite achocolatado.*

**bye!**

(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});